#### April 28, 1980

The Reverend Father Haik Donikian
Pastor and President of the Parish Council
St. Sakag and St. Mesrob Armenian Church
70 Jefferson Street
Providence, Rhode Island 02908

Dear Father Haik:

We have received your letter of Aptil 14, 1980, regarding the replacement of the Pastor of the St. Sahag and St. Mesrob Armenian Apostolic Church in Providence, Rhode Island.

During a conversation with Mr. Crosby Kazarian, it has come to our attention that possibly we have indicated to him that your Parish Council or any sub-committee is free to interview potential candidates.

At no time have we advised any person, the Parish Council or the subcommittee that they are authorized to interview candidates.

We did ask the Diocesan Council Chairman, Judge John K. Najarian, to advise the Chairman of the Parish Council to submit a letter to us regarding this matter which we have received. We also advised Judge Najarian to relay to your Parish Council Chairman that no candidates are to be considered or interviewed unless we first submit the names to you in writing.

We are appointing Judge John K. Najarian, Diocesan Council Chairman, as our direct representative in this matter and you shall keep him advised of any meeting dates or developments. We shall submit names of pastoral candidates regarding any pastoral replacement.

Hereby we submit the name of the Reverend Father Guregh Kalfayan, the Pastor of St. John The Baptist Armenian Church in Miami, Florida. By May 11, 1980, please inform us of the decision of the Parish Council.

Prayerfully,

Archbishop Yorkom Manoogian Primate

Թիւ 26872 Ապրիլ 15, 1980

Հոգելըորհ 8. Փառէն ծ. Վրդ. Աւհտիքեան Հոգենոր Հովիւ Ս. Յովհաննես Մկրտիչ Եկեղեցւոյ Նախազահ Ծխական Թորհուրդի Սաութֆիլտ.

Սիրելի Հայր Փառէն,

Ինչպես յայտնած էինք ձնզի, կարնլի նղաւ կարգադրութիւն ըննլ որ Գրաւիտէնս Րօտ Այլընտի Հոգնւոր Հովիւ Արժշ. Տ. Հայկ ՀՏնյ. Տօնիկնան ծառայէ իքրնւ Օգնական Հովիւ Սաութֆիլտի Ս. Յովհաննէս Մկրտիչ Եկեղեցւոյ

Համաձայն ձեր եւ ծխական Խորհուրդիղ հետ եղած կարզադրութեանց 8. Հայկ քհնյ. Տօնիկեան պետի փոխադրուի ձեր համայնքին մէջ Մայիս ամսու կէսերուն եւ վստահ ենք թե զործակցաբար պիտի արդիւնաւորէք ձեր քարի ծրագիրները մեր ժողովուրդին ընկերային, կրթական, մշակութային եւ հոգեւոր կեանքի բարզաւանման եւ Աստուծոյ փառքին համար։

Սիրոյ ողջունիւ

Սո**ք**դեն**դի**ները Մո**ւ**շորգ Առաջնորդ

#### April 15, 1980

The Very Reverend Father Paren Avedikian Pastor, St. John Armenian Church 22001 Northwestern Highway Southfield, Michigan 48075

Dear Father Paren:

As we had informed you, it was possible to arrange for the Pastor of St. Sahag and St. Mesrob Armenian Church of Providence, Rhode Island, the Reverend Father Haik Donikian, to serve as Assistant Pastor of St. John Armenian Church in Southfield, Michigan.

In accordance with arrangements made with you and the Parish Council, Father Donikian will be transferred to your community towards the middle of May. We are certain that you will be able to fulfill cooperatively your tasks in the service of the social, educational, cultural and spiritual betterment of the lives of our people, for the greater glory of God.

Prayerfully.

Archbishop Torkom Manoogian Primate

### - St. Sahag and St. Mesrob Armenian Apostolic Church

#### Ս. ՍԱՀԱԿ ԵՒ Ս․ ՄԵՍՐՈԳ ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՑ ԵԿԵՂԵՑԻ

70 Jefferson Street
Providence, Rhode Island 02908

Tel. 272-7712

S. ՀԱՑԿ ՔԱՀԱՆԱՑ 80ՆԻԿԵԱՆ Հովիւ

April 14, 1980

REV. FR. HAIK DONIKIAN
Pastor

His Eminence Archbishop Torkom Manoogian Diocese of the Armenian Church of America 630 Second Avenue New York, New York 10016

Your Eminence:

We wish to inform you that the Parish Council of St. Sahag and St. Mesrob Armenian Church has approved the formation of a committee to seek a clergyman for our parish. The committee is comprised of the following:

Kachadoor Kazarian Martin Bolodian George Chakoian Raffi Najarian John Najarian Ara Boghigian

As you know, Rev. Haik Donikian's last celebration of the Divine Liturgy as pastor of our church will be May 11, 1980. Because of the short period of time left and scheduled marriage ceremonies, baptisms, and other church functions, we urgently request the assignment of a clergyman on a permanent basis.

The committee has directed Kachadoor Kazarian and John Najarian to speak with you this Friday, April 18, 1980, relative to this matter.

We anxiously await your reply.

With filial love and devotion,

Rev. Haik Donikian

President, Parish Council

Nathalie Yaghoobian

Secretary, Parish Council

Ara Boghigian

Chairman, Parish Council

ab;am

#### April 7, 1980

The Very Reverend Fakher Paren Avedikian Pastor, St. John Armenian Church 22001 Northwestern Highway Southfield. Michigan 48075

Dear Father Paren:

In a letter dated February 12, 1980, to the Reverend Father Haik Donikian, Pastor of St. Sahag and St. Mesrob Armenian Church of Providence, Rhode Island, we expressed our agreement that he be transferred to your community as Assistant Pastor.

In accordance with this arrangement, Father Haik will celebrate his last Divine Liturgy for his parish on Sunday, May 11, 1980, and on Tuesday, May 13 will depart for Southfield in order there to accept the post of Assistant Pastor of your parish.

We are certain that all decisions regarding Father Haik's transfer and appointment will be scrupulously carried out, with mutual understanding and in accordance with the arrangements made.

We wish you and the members of the parish council good health and success in the performance of your duties in the devoted service of our Church.

Prayerfully.

Archbishop Torkom Manoogian Primate

Թիւ 26806 Սպրիլ 7, 1980

Արժանաշնորs 8. Հայկ Քsնյ. Տօնիկեան Հովիւ Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Եկեղեցւոյ Նախագահ ծխական Խորհուրդի Փրավիտէնս.

Սիրելի Տէր Հայկ,

Փետրուար 12, 1980 Թուակիր մեր Նամակով մեր համաձայնուԹիւնը յայտնած էինք ձեզի՝ որ դուք որպէս օգնական հովիւ տեղափոխուիք ՍաուԹֆիլտ Միշիկընի Ս. Ցովհաննէս Մկրտիչ Եկեղեցւոյ համայնքը։

Յարմար կը տեսնենք որ Փրավիտէնսի Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Եկեղեցւոյ մէջ հրաժեշտի ձեր Ս. Պատարագը մատուցանէք Կիրակի Մայիս 11ին եւ ԵրեքշաբԹի Մայիս 18ին մեկնիք ՍաուԹֆիլտ՝ ստանձնելու համար ձեր նոր պաշտօնը։

Այս առնիւ կը փափաքինք ձեզի տեղեկացնել նէ մեծապէս կը գնա-Տատենք աւելի քան երկու տասնամեակներու վրայ երկարող օգտակար ձեր ծառայունիւնը իբրեւ Հոգեւոր Հովիւ Փրավիտէնսի Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Շկեղեցւոյ։

Վստան ենք որ ծխական խորնուրդ**ը** պատշան կարգադրունիւն**ը** պիտի ընէ ձեր մատուցանելիք նրաժեշտի Պատարագին եւ ողջերնի ընդունե լունեան կապակցունեամբ։

Փրավիտէնսի մեր համայնքին համար նոր հովիւիմը նշանակելու հարցով մենք պիտի հաղորդակցինք ծխական Խորհուրդին հետ, յուսալով անհրաժեշտ կարզադրութիւնները կատարել պատշան ժամանակին։

ծխական Խորรուրդի անդամներուն, ձեզի եւ ձեր հարազատներուն կը ցանկանք առաւել քաջառողջունիւն եւ ձեզի վստահուելիք նոր պարտականունիւններուն իրագործման մէջ յաջողունիւն։

Սիրոյ ողջունիւ

#### April 7, 1980

The Reverend Father Haik Donikian Pastor and Chairman of the Parish Council St. Sahag and St. Mesrob Armenian Church 70 Jefferson Street Providence, Rhode Island 02908

Dear Father Haik:

In our letter dated February 12, 1980, we agreed to your transfer to the St. John Armenian Apostolic Church of Southfield, Michigan, &s Assistant Pastor.

It would be suitable for you to celebrate your last Divine Liturgy at St. Sahag and St. Mesrob Armenian Apostolic Church of Providence, Rhode Island, on May 11, and to depart for Southfield, Michigan, May 13, to assume your new post.

In this connection we desire to inform you that we regard your two decades and more of faithful service as Pastor of St. Sahag and St. Mesrob Armenian Apostolic Church with profound gratification. We are certain that the Parish Council will make the proper arrangements for your farewell celebration of the Divine Liturgy and for a reception.

We shall consult the Parish Council on the appointment of a new Pastor for our community at Providence, and hope to make all necessary arrangements at the fitting time.

We wish you, your family and the Parish Council good health, and pray for your success as you assume the responsibilities of the new position entrusted to you.

Prayerfully.

Archbishop Torkom Manoogian Primate

ccc. Mr. Ara Bohigian
Parish Council Chairman

Phr 26701 #bmpnrup 12, 1980

Արժանաշնոր՝ 8. Հայկ մույ. Տօնիկեան Հովիւ Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Եկեղեցւոյ Նախագահ ծխական Թորհուրդի Պրավիտէնս.

Սիրելի Տեր Հայկ,

ծամանակին ստացած ենք ձեր խնդրագիրը, որով փափաք կը յայտնէիք այլ համայնք մը փոխադրուիլ։

Այս կապակցութետմը զրած էինք Սաութֆիլտի Ս. Յովհաննես Մկրտիչ Եկեղեցւոյ Հոգեւոր Հովիւ Հոգչ. Տ. Թառեն Ժ. Վրդ. Աւետիքեանին, որմէ պատասխան մը ստացանք 1980 «հարուտը 5ին։

Յիշետլ Նամակին մէջ մեզի կը տեղեկացուի որ Ս. Յովհաննէս Մկրրտիչ Եկեղեցւոյ Ծխական Խորհուրդը համաձայն է ձեզ ընդունիլ իքրեւ օգնական հովիւ վերոյիշետլ Եկեղեցւոյ, եւ կը խնդրուի որ վերջնական կարզադրութիւնները ըլլան եւ մշղուի ձեր մեկնումի Թուականը։ Մենք եւս համաձայն ենք այս կարզադրութեան։ Համեցէք այս մասին հաղորդակցիլ Հայր Փառէնին հետ։

Մինչ այդ մենք պիտի ջանանք հոգեւոր հովիւ մը նշանակել Փրավիաէնսի Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ մեր Եկեղեցւոյ համար, եւ այս առնչու-Ձեամը կարելի կարգադրուՁեան մը մասին առաջին առիթով տեղեակ պիտի պահենք ծխական Թորհուրդդ։

Սիրոյ ողջունիւ

ԹՈՐԳՈՄ ԱՐՀԵԳԻՍԿՈԳՈՍ Առաջ՝ Նորդ

Օրինակ՝ Ծիական Խորքուրդի Աաժնապետին

February 6, 1980

The Very Reverend Father Paren Avedikian Pastor and President of the Parish Council St. John Armenian Church 22001 Northwestern Highway Southfield, Michigan 48075

Dear Father Paren:

Thank you for your letter of January 31, 1980, and the information it contains regarding the decision of the Parish Council and its interview with Father Haig Donikian with a view towards his appointment as Assistant Pastor of St. John Armenian Church.

We are in agreement with the various points made and are pleased to confirm our approval of the appointment; we shall notify Father Haig and all other concerned parties at the earliest opportunity, as well,

May God send His blessings of peace, health and joy to you and to all the members of your parish, and may He grant Father Haig the light of His grace as he undertakes his task of service to our Church and people.

Prayerfully,

Archbishop Torkom Manoogian Primate

c.c. Parish Council Chairman

#### ወԲ. ՑՈՎΖԱՆՆԷՍ ՄԿՐՏԻՉ ZU88. ԵԿԵՂԵՑԻ ՄԵԾԱԳՈՑՆ ՏԻՔՐՈՑԹԻ

## St. John's Armenian Church OF GREATER DETROIT



Very Rev. Fr. Paren Avedikian Pastor

22001 NORTHWESTERN HIGHWAY

PHONE (313) 569-3405

SOUTHFIELD, MICHIGAN 48075

January 31, 1980

His Eminence, Archbishop Torkom Manoogian, Primate Diocese of the Armenian Church of America 630 Second Avenue New York, N. Y. 10016

\*

Surpazan Hayr:

The Parish Council of St. John's Armenian Church has pursued your recommendation of the Rev. Fr. Haig Donikian as the Assistant Pastor of St. John's Armenian Church by inviting him to come to our Parish for the purpose of meeting him personally to discuss his probable contributions to our Parish as the Assistant Pastor.

Following a meeting with Fr. Donikian on Thursday, January 24, the Parish Council came to the decision to accept your recommendation of Fr. Donikian for the position of Assistant Pastor of St. John's. On Tuesday, January 29, the Parish Council made the following decisions regarding Father Haig's probable assignment to St. John's as the Assistant Pastor.

Fr. Haig's annual stipend will be \$25,000, which represents stipend, as well as, all allowances. In addition, Fr. Donikian will be provided with a car, all expenses for which, excluding insurance, will be Fr. Donikian's responsibility. Fr. Donikian will be provided with medical insurance under our Church's plan with the Blue-Cross, Blue Shield Insurance Company. Also, his life insurance will be covered through the Church's policy for our employees. In addition, we will comply with the Diocesan retirement program by paying \$750 annually under the IRA system. As far as Fr. Donikian's and his family's moving expenses to Detroit, the Parish Council decided to allocate an all inclusive sum of \$2500.

May I also at this time, on behalf of the Council, request that Fr. Donikian's assignment to St. John's be made at the earliest, without causing undue hardship to Your Eminence or to Fr. Donikian and his family.

As far as the understanding between the Pastor and the Assistant Pastor is concerned, both the Parish Council and I feel that there is no need for a written document. I have discussed this with Fr. Donikian at great length and he also indicated his agreement.

For Your Eminence's information, the following should constitute the guidelines to which the Assistant Pastor should adhere:

In connection with the Sacraments and the Rites within St. John's, the Pastor will make the assignments.

The Pastor is fully responsible for the Parish, and the Assistant Pastor will be assigned responsibilites as needed. In the absence of the Pastor, the Assistant Pastor will assume full responsibility for the Parish.

The Pastor alone is the presiding officer at Parish Council meetings. The Assistant Pastor is kept abreast of the developments within the Parish Council by receiving regularly, the minutes of the Parish Council meetings. In the absence of the Pastor, the Assistant Pastor will preside at Parish Council meetings.

Responsibility for Church Organizations also falls under the jurisdiction of the Pastor. The Pastor will preside at Church Organizations' meetings. The Assistant Pastor will be present at Church Organizations' meetings. The Pastor will delegate organizational responsibilities to the Assistant Pastor as needed.

The Pastor will initiate and maintain relations with organizations not affiliated with the Church. The Pastor may choose to delegate such responsibilities to the Assistant Pastor.

The Assistant Pastor will submit a weekly written report to the Pastor for his information only.

It is advisable that the Assistant Pastor refrain from accepting gifts from parishioners in connection with the Sacraments and Rites.

We hope that Your Eminence will find the above appropriate and satisfactory, and will communicate this information to Fr. Donikian. Expecting to hear from Your Eminence at your earliest convenience, I remain,

Respectfully yours,

Father Paren Avedikian Pastor

Թիւ 26626 Ցունուար 8, 1980

Արժանաշնորհ Տ. Հայկ Քհնյ. Տօնիկեան Հովիւ Ս. Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Եկեղեցւոյ Փրաւիտէնս.

Սիրելի Տէր Հայկ,

Ստացած ենք Դեկտեմբեր 15, 1979 Թուակիր ձեր Նամակը, որով փափաք կը յայտնեք ձեր Տովուական ծառայուԹիւնը ի սպաս դնել այլ Տամայնքի մը մէջ։

նկատի ունենալով որ Տիթրոյթի Ս. Ցովհաննէս Մկրտիչ Եկեղեցւոյ Հոզեւոր Հովիւն ու ծխական Խորհուրդը խնդրանք ներկայացուցած են իրենց ընդարձակ ծուխին համար ֆզնական հովիւ մը ունենալու կապակցութեամը, ձեր անունը պիտի ներկայացնենք յիշեալ պաշտօնին համար։

Կը յուսանք որ Տիթրոյթի Ս. Ցովհաննէս Մկրտի**չ** Եկեղեցւոյ Հոգեւոր Հովիւ Հոգշ. Տ. Փառէն Ժ. Վրդ. Աւետիքեանի եւ Ծխական Խորհուրդի ու ձեր **Մ**իջեւ փոխադարձ հասկացողութ**իան**ը մը կը ըստեղծուի եւ պատշան կարգադրութ**իան**ըմը կ'ըլլայ ձեզ յիշեալ համայնքին օգնական հովիւ նշանակելու կապակցութեամը։

26 գի եւ ձեր ընտանեկան պարազաներուն կը ցանկանք առաւել քաջառողջունիւն եւ յաջողունիւն։

Սիրոյ ողջունիւ

ԹՈՐԳՈՄ Ա**Ը**ՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍ ԱռաջՆորդ

Թիւ 26627 Ցունուար 8, 1980

Հոգեշնորհ 8. Փառէն Ժ. Վրդ. Աւետիքեան Հովիւ Ս. Ցովհաննէս Մկրտիչ Եկեղեցւոյ Նախազահ Ծխական Խորհուրդի ՍաուԹֆիլտ.

Սիրելի Հայր Փառէն,

Հնդառաջելով ծխական Խորհուրդիդ խնդրանքին` այսու զիրով Ծաութֆիլտի Ս. Ցովհաննէս Մկրտիչ Եկեղեցւոյ մեր ծուխին օգնական Հովիւի պաշտօնին համար կչառաջարկենք Փրաւիտէնսի Ս.
Սահակ եւ Ս. Մեսրոպ Եկեղեցւոյ Հոզեւոր Հովիւ Արժշ. Տ. Հայկ Քհնյ. Տօնիկեանը, որ զրաւոր կերպով մեզի փափաք յայտնած է
այլ համայնքի մը մէջ ի սպաս դնելու իր հավուական ծառայութիւնը։

Հանեցէք **Տաղորդա**կցունեան մէջ մտնել **Տ**էր Հայկին Տետ եւ մեզի տեղեկացնել ծխական ԽորՏուրդիդ որոշումը։

Սիրոյ ողջունիւ

*ԹՈՐԳՈՄ ԱՐՔԵՊՒՍԿՈՊՈՍ* Առաջնորդ

# St. Sahag and St. Mesrob Armenian Apostolic Church

Ս. ՍԱՀԱԿ ԵՒ Ս. ՄԵՍՐՈԳ ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՑ ԵԿԵՂԵՑԻ

70 Jefferson Street
Providence, Rhode Island 02908
Tel. 272-7712

Տ․ ՀԱՑԿ ՔԱՀԱՆԱՑ 80Նիկելը, Հովել

REV. FR. HAIK DONIKIAN Pastor

Offenger, hand lot by fly hely an Sain formal len way Som Sampay Sufficher a Grand

Ghangeast blo Langue Sing,

Sith for 21 tites quelitat hello (3-- 5/2 4, 1958) of former for the Saffray Saffra front & Rap la leading a el Sum sery hoffety o-pept: lyangos perfette mango If freform-The Est & 2-on- specify formend for onfor the would be work after my few smaffer in & forthe [ tofferfor of soft and southful Sondand - Summer stop Rungings for without Son fundant for former & toffer Susymes. Sifor a fragling spaperend. Son for for the robert - of enguethe Sound of the Engular of home is for furty any 1 - S - Ray South Utstyrund - Grace and a Suffer Sometefuls for a your - to the boy the "fee It for for for Sugar Succes anywhafe - S- Elliffey 2-486 Sayar for a ghe-- Lander of Say found So torband to the frage 958fft 46h- f-2- - Gas- Lass 6 46hourshas why we new your of the toppe furty way - in & elanothereyers for Efred , the - we can short , his faction for of engine Son file of. lifthithed, un fer myung we fragment ford few that, beaterly In part le age ... : ]

Lye from bore a find a un tige wife f

So hely when of home of the reduce by angual for the le : ups onefile I for he way feel lyoughten en for Must for spenful 2hr ladang En Some after the landersendad on for so the sufaces. Man howdery: Eyen my for boundary this make of the Summer for over Effer of Fudulante congues of a after to thethe up betypenets trupe a fine fall for farmer offer 2 tel, a fort lastreque Song both Endfrag Cape h Sand Eager Just with come to heartenf had flace to the 4 Jung .. Sife form aghit and wife do: Jahrengungher eguspensens so dogune, angar Suppi hand styll cir-sky in Finalist god from en not bearface the 2 Jung - She land for Andrew & Many ! Wurkey & Sutton of la Some Sent fing. Sin pleases.